

PRODEJNÍ PODMÍNKY - EVROPSKÁ UNIE (Česko)

1. Další nebo odlišné podmínky. Tyto podmínky prodeje ("VOP") podléhají jakékoli související podepsané smlouvě mezi [vložit název subjektu ASP] (dále jen "prodávající" nebo "ASP") a kupujícím a/nebo smlouvě s GPO nebo IDN, jejímž je kupující přidruženým členem (dále jen "kupující"). Pokud taková dohoda neexistuje, představuje tento nástroj nabídku prodávajícího na prodej produktů a služeb, na které se vztahuje tato nabídka ("produkty a služby"), za cenu a za všech podmínek uvedených v této nabídce. Kupující nesmí měnit žádné podmínky těchto VOP a prodávající tímto předem vznášejí námitky proti jakýmkoli dodatečným nebo odlišným podmínkám navrženým kupujícím nebo jeho jménem v jakémkoli nástroji požadujícím nebo potvrzujícím tuto nabídku. Žádný průběh jednání mezi stranami není účinný pro změnu nebo zřeknutí se jakéhokoli ustanovení této nabídky. Přijetí produktů a služeb kupujícím znamená přijetí těchto VOP a výslovné zřeknutí se jakýchkoli dodatečných nebo odlišných podmínek, které kupující dříve navrhl. Podmínky vytištěné nebo obsažené v objednávce ("OP") nebo jiném formuláři připraveném kupujícím, které doplňují tyto standardní prodejní podmínky, jsou s nimi v rozporu nebo jim odporují, se považují za nepoužitelné a nemají žádnou platnost ani účinek. Tyto VOP se vztahují pouze na podniky, jako jsou společnosti, obchodníci, právnické osoby veřejného práva, samostatné majetkové podstaty zřízené podle veřejného práva nebo jiné obdobné podniky nebo veřejné subjekty, nikoli však na spotřebitele.

2. Cena. Ceny produktů a služeb jsou uvedeny v nabídce. Uvedené ceny jsou závazné po dobu 30 dnů od data nabídky prodávajícího nebo jak jsou vyjádřeny v nabídce, s tím, že prodávající si vyhrazuje právo na opravu všech tiskových chyb. Proávající má právo kdykoli po oznámení kupujícímu zvýšit své ceny tak, aby odrážely jakýkoli nárůst nákladů prodávajícího, mimo jiné včetně nárůstu nákladů na materiál, nákladů na pracovní sílu, míry inflace, směnného kurzu a jakýchkoli jiných změn ekonomických nebo tržních podmínek. Pokud Kupující požaduje a Prodávající souhlasí s jakýmkoliv změnami v objednávce Kupujícího po jejím obdržení Prodávajícím, je Kupující povinen uhradit veškeré poplatky přiměřeně vyměřené Prodávajícím v souvislosti s těmito změnami. Jakákoli změna produktů a služeb ze strany kupujícího umožní prodávajícímu znovu nabídnout produkty a služby v plném rozsahu. V případě, že jakákoli změna produktů a služeb povede k zastarání jakýchkoli surovin nebo dodávek, které prodávající přiměřeně nakoupil, uhradí kupující tyto náklady před dodáním jakýchkoli změněných produktů a služeb. Tyto podmínky se vztahují na všechny OP nebo uvolnění vydané kupujícím bez ohledu na to, zda se jedná o požadavek, sériovou, souhrnnou nebo otevřenou OP.

3. Vratky zboží. Aniž jsou dotčeny případné smluvní nároky na záruky, můžeme vám navíc udělit právo na vrácení výrobků a služeb podle podmínek našich mezinárodních zásad pro vrácení zboží, které najdete na adrese <https://www.asp.com/en-us/international-return-policy>. Kupující může vrátit produkty a služby za účelem získání kreditu pouze v případě, že prodávající nebo některá z jeho přidružených společností toto vrácení předem schválila v souladu s podmínkami mezinárodních zásad společnosti ASP pro vrácení zboží.

4. Úpravy. Pokud se kupující domnívá, že faktura z nabídky obsahuje chyby, musí o tom informovat oddělení zákaznického servisu prodávajícího nejpozději do 30 dnů od data vystavení faktury, pokud si přeje tyto chyby opravit. Pokud chce kupující uplatnit reklamaci ztráty nebo poškození jakýchkoli výrobků a služeb v důsledku přepravy, musí přiložit kopii dodacího listu. V případě, že nabídka nebyla poskytnuta, stále platí standardní podmínky prodeje.

5. Dodání; převod vlastnického práva. Produkty a služby budou dodány v závislosti na jejich dostupnosti v souladu s podmínkami příslušné nabídky. Dílčí dodávky jsou povoleny.

Prodávající nenese odpovědnost za zpoždění, ztrátu nebo poškození při přepravě. Prodávající nenese odpovědnost za nedodání výrobků a služeb (i když je způsobeno nedbalostí prodávajícího), pokud kupující písemně neoznámí prodávajícímu nedodání do 5 dnů od data, kdy by výrobky a služby obdržel podle objednávky. Jakákoli odpovědnost prodávajícího za nedodání výrobků a služeb se omezuje na výměnu výrobků a služeb v přiměřené lhůtě nebo na úpravu nabídky týkající se těchto výrobků a služeb tak, aby odpovídala skutečně dodanému množství.

Dodání výrobků a služeb bude probíhat podle CPT (Carrier Paid To) / CIP (Carrier and Insurance Paid) (Incoterms 2020) v místě určení popsaném v potvrzení objednávky výrobků a služeb. Výjimkou z tohoto upřednostňovaného CPT/CIP (Incoterms 2020) budou dodávky výrobků a služeb prodávajících veřejným nemocnicím prostřednictvím veřejných zakázek probíhajících podle DDP (Incoterms 2020), jak je popsáno v příslušných specifikacích nabídky veřejné zakázky.

6. Bezpečnostní zájmy. Kupující tímto poskytuje prodávajícímu zástavní právo ke všem výrobkům a službám jako záruku za zaplacení všech dlužných částek podle příslušné faktury. Zástavní právo zaniká úplným zaplacením kupní ceny za příslušné produkty a služby. Udělení zajišťovacích práv, jakož i rozsah a vymáhání těchto zajišťovacích práv se řídí platnými zákony, předpisy, soudními rozhodnutími nebo všemi dalšími závaznými výroky a ustanoveními v rámci příslušné jurisdikce ("platné právní předpisy"). Jakýkoli převod vlastnických práv se rovněž řídí platnými právními předpisy, případně ustanoveními o zástavním právu. Kupující je povinen být prodávajícímu nápomocen a spolupracovat s ním při přijímání jakýchkoli dalších opatření, která jsou přiměřeně nutná pro zdokonalení zástavního práva, např. tím, že na žádost prodávajícího podepíše příslušné dokumenty, jako jsou prohlášení o financování.

7. Zhoršené finanční vyhlídky kupujícího. V případě platební neschopnosti, úpadku, reorganizace, nucené správy nebo likvidace Kupujícího se uplatní možnosti akcelerace nebo decelerace podle platných právních předpisů. Pokud se Prodávající v dobré víře domnívá, že vyhlídky Kupujícího na úhradu splatných částek jsou nebo mohou být zhoršeny, může Prodávající uskutečnit dodávku s výhradou předčasného splacení ze strany Kupujícího. Převzetím výrobků a služeb Kupující prohlašuje, že v té době není v platební neschopnosti ve smyslu Platných právních předpisů.

8. Platba. Kromě úhrady kótované ceny ve lhůtě splatnosti faktury je kupující povinen zaplatit jakoukoli daň, clo nebo jiný poplatek, který na tuto transakci uvalí jakýkoli federální, státní nebo místní vládní orgán. Pokud je prodávající povinen uhradit jakoukoli takovou daň, clo nebo jiný poplatek předem, kupující uhradí prodávajícímu částku této daně, cla nebo jiného poplatku. Veškeré ceny jsou uvedeny bez daně z prodeje, užití a spotřební daně a jakýchkoli jiných podobných daní, cel a poplatků jakéhokoli druhu, které ukládá jakýkoli vládní orgán na jakékoli částky splatné podle této nabídky. Kupující osvobozený od daně musí při objednávce předložit potvrzení o osvobození od daně. Pokud nebude-li platba obdržena do třiceti (30) dnů od data splatnosti faktury, zaplatí Kupující úrok z prodlení ze všech pozdních plateb ve výši 1,5 % měsíčně nebo nejvyšší sazby přípustné podle platných právních předpisů, podle toho, která z nich je nižší. Prodávající je dále oprávněn pozastavit dodávku jakýchkoli výrobků a/nebo služeb, pokud Kupující nezaplatí jakoukoli částku ve lhůtě splatnosti podle této smlouvy a pokud toto nezaplacení trvá třicet (30) dnů po písemném upozornění. V případě, že je účet předán inkasní agentuře třetí strany, vyhrazuje si Prodávající právo na vymáhání všech nezaplacených faktur, poplatků z prodlení a právních poplatků.

9. Vykazování nákladů. Kupující bere na vědomí, že podle platných právních předpisů může být povinen zveřejnit náklady (mimo jiné včetně případných slev, rabatů nebo jiných

cenových úlev) nebo doklady související s náklady (např. faktury, kupony, výkazy), např. ve zprávách o nákladech nebo žádostech o úhradu předkládaných zdravotnickým programům nebo jiným (veřejným) institucím. Kupující provede všechna tato požadovaná zveřejnění v souladu s platnými právními předpisy.

10. Duševní vlastnictví. Prodávající si vyhrazuje veškerá práva ke svému duševnímu vlastnictví bez ohledu na to, zda je takové duševní vlastnictví obsaženo v jakémkoli produktu poskytnutém kupujícímu, a nic z toho, co je obsaženo v této smlouvě, nebude vykládáno tak, že kupujícímu poskytuje jakýkoli vlastnický podíl nebo jiná práva k duševnímu vlastnictví prodávajícího.

11. Zákaz dalšího prodeje. Kupující je povinen používat výrobky a služby výhradně k účelu uvedenému v návodu k použití výrobků, a to kompetentním a oprávněným zdravotnickým personálem, v konečném důsledku ve prospěch pacientů. Kupující nebude dále prodávat žádné produkty a služby, mimo jiné v maloobchodních prodejnách nebo jakékoli přidružené společnosti. Pokud je kupující autorizovaným distributorem prodávajícího, jsou výrobky a služby určeny k dalšímu prodeji na základě podepsané distribuční smlouvy mezi kupujícím a prodávajícím.

12. Import/export. Produkty a služby prodávajícího včetně softwaru, náhradních dílů, technických informací, technologií a služeb (dále jen "produkty a služby") a jeho přidružených společností podléhají zákonům a nařízením USA, EU a dalších zemí o kontrole vývozu a sankcích. To mimo jiné zahrnuje nařízení o správě vývozu USA, které spravuje Úřad pro průmysl a bezpečnost Ministerstva obchodu USA, a nařízení o kontrole zahraničních aktiv ("FACR"), které spravuje Úřad pro kontrolu zahraničních aktiv ("OFAC") Ministerstva financí USA. Tyto zákony a předpisy se vztahují na všechny transakce včetně domácího prodeje nebo distribuce a omezují, komu a do kterých zemí lze produkty a služby prodávat, distribuovat, servisovat a používat přímo nebo nepřímo způsobem, který by tyto zákony a předpisy porušoval. Vládní orgány mohou zakázat prodej, dodávku, převod, překládku, vývoz, zpětný vývoz ("vývoz") nebo přesměrování určitých výrobků a služeb do určitých stran nebo zemí. Kupující zaručuje, že bude vždy ve všech ohledech dodržovat platné zákony a předpisy a nebude přímo ani nepřímo vyvážet žádné výrobky a služby, s výjimkou případů povolených těmito předpisy. Kupující dále zaručuje, že nepodnikne žádné kroky, které by způsobily porušení platných předpisů. Kupující poskytne společnosti ASP včas veškeré informace a dokumentaci, které společnost ASP požaduje, aby mohla požádat o licence, které mohou být požadovány pro vývoz výrobků a služeb, a získat je. Podmínky prodeje nezavazují společnost ASP k podání žádosti o licenci příslušným orgánům a rozhodnutí o podání takové žádosti o licenci je na výhradním uvážení společnosti ASP. Pokud je žádost o licenci podaná společností ASP zamítnuta, považuje se příslušná objednávka za zrušenou (v závislosti na případě zcela nebo zčásti) a společnost ASP nenese vůči kupujícímu žádnou odpovědnost za škody nebo náhradu škody.

Kupující se zavazuje, že nebude přímo ani nepřímo vyvážet ani převádět produkty a služby do žádného sankcionovaného místa určení, subjektu nebo osoby. Patří sem (1) země, na které se vztahují sankce, aktuální seznam zahrnuje Bělorusko, Krym a takzvanou Doněckou lidovou republiku a Luhanskou lidovou republiku na Ukrajině, Kubu, Írán, Severní Koreu, Rusko, N. Súdán nebo Sýrii. Vláda USA, Evropská unie a další země seznam zemí čas od času aktualizují; nebo (2) sankcionované subjekty nebo osoby ("subjekt/y") uvedené na seznamu nebo vlastněné či ovládané z 50 % nebo více jakýmkoli subjektem strany uvedeným na jakémkoli seznamu EAR nebo OFAC Denied Parties List, Entities List, Specially Designated National List, Foreign Sanctions Evaders List, Unverified List a/nebo na konsolidovaném seznamu osob (odkaz na zdroje jako je Consolidated Screening List ("CSL"),

který lze vyhledat zde: <https://www.export.gov/csl-search>), a skupiny a subjekty, na které se vztahují finanční sankce EU, jakýkoli národní seznam navržených stran členského státu EU, konsolidovaný seznam cílů finančních sankcí ve Spojeném království nebo podobné platné seznamy stran s omezeným přístupem, které jsou čas od času aktualizovány. Kupující rovněž souhlasí s tím, že nebude přímo ani nepřímo vyvážet nebo umožňovat vývoz jakýchkoli produktů a služeb jakékoli straně, pokud kupující ví, že tato třetí strana je vojenským nebo vojensko-zpravodajským koncovým uživatelem, nebo pokud kupující ví, že tato třetí strana bude tento produkt používat k jakémukoli vojenskému nebo vojensko-zpravodajskému koncovému použití. Vojenské konečné použití zahrnuje zabudování jakékoli položky do jakékoli vojenské položky, použití jakékoli položky při podpoře nebo přispívání k provozu, instalaci, údržbě, opravě, generální opravě, renovaci, vývoji nebo výrobě jakékoli vojenské položky nebo použití v závodě na výrobu vojenských položek. Produkty a služby mohou rovněž podléhat dovozním zákonům a předpisům, které mohou vyžadovat registraci, licenci nebo jiná povolení pro dovoz do určitých zemí. Kupující je odpovědný za stanovení a dodržování místních dovozních požadavků. V případě, že je za dovoz odpovědný Kupující, je Kupující na vlastní náklady odpovědný za získání všech obchodních licencí a povolení, za zaplacení veškerých celních poplatků, celních poplatků a daní a za splnění všech formalit, které mohou být vyžadovány pro provádění této Smlouvy a/nebo celní odbavení, dovoz, prodej, marketing, distribuci a podporu Produktů a Služeb na Území v souladu se zákony a předpisy platnými na Území.

Kupující odškodní společnost ASP a všechny její přidružené společnosti za veškeré škody, náklady nebo ztráty, včetně přiměřených nákladů na právní zastoupení, a uhradí společnosti ASP veškeré sankce uložené společností ASP jakýmkoli vládním orgánem, soudem nebo třetí stranou v důsledku jakéhokoli porušení ze strany kupujícího.

Tento oddíl a oddíl 13 zůstávají v platnosti i po skončení platnosti nebo vypovězení této dohody.

13. Dodatečná opatření pro dodržování předpisů v oblasti kontroly vývozu a sankcí (platí pouze pro distributory).

Distributoři/Prodejci se zavazují, že budou produkty a služby dále prodávat pouze stranám, které se nacházejí v jurisdikci (jurisdikcích) uvedené v jejich písemné distributorské smlouvě s prodávajícím, a v žádném případě nebudou produkty dále prodávat stranám, které se nacházejí v jakékoli zemi/území, na které se vztahují rozsáhlé ekonomické sankce ze strany amerického úřadu OFAC a EU, Spojeného království a Švýcarska, ani je nebudou dále prodávat do těchto zemi/území nebo do těchto zemi/území pro konečné konečné použití.

14. Vyšší moc. Prodávající neodpovídá za ztráty, škody a zpoždění v dodávkách, včetně zpoždění způsobených nedostatkem výrobků, přírodními událostmi, válkou, epidemiemi, pandemiemi, terorismem, regulačními nebo přepravními problémy nebo jakoukoli okolností, kterou nemůže ovlivnit. V případě nedostatku produktů si prodávající vyhrazuje právo rozdělit produkty a služby mezi své zákazníky způsobem, který podle svého uvážení považuje za přiměřený.

15. Soulad se zákonem. Kupující je povinen dodržovat všechny platné zákony a předpisy v souvislosti s produkty a službami, včetně zákonů a předpisů Spojených států amerických a všech ostatních jurisdikcí na mezinárodní úrovni a v jakékoli zemi, které se vztahují na obchodní aktivity kupujícího v souvislosti s těmito podmínkami.

Aniž by byla omezena jakákoli ustanovení těchto VOP, kupující výslovně souhlasí s následujícími podmínkami:

a). Boj proti korupci/úplatkářství

Kupující prohlašuje a zaručuje společnosti ASP, že bude dodržovat všechny místní, národní a mezinárodní zákony všech jurisdikcí na celém světě týkající se boje proti korupci, úplatkářství, vydírání, úplatků nebo podobných záležitostí, které se vztahují na obchodní aktivity kupujícího v souvislosti

s těmito podmínkami, a že kupující nepodnikne žádné kroky, které by způsobily porušení takových zákonů kupujícím nebo společností ASP.

Kupující výslovně prohlašuje a zaručuje společnosti ASP, že je obeznán se zákonem o prevenci korupce z roku 1988 ("PCA") a americkým zákonem o zahraničních korupčních praktikách z roku 1977 v platném znění ("FCPA") a britským zákonem o úplatkářství a že bude dodržovat FCPA, PCA a britský zákon o úplatkářství a nebude podnikat žádné kroky, které by způsobily porušení těchto zákonů ze strany Kupujícího nebo společnosti ASP. Kupující rovněž prohlašuje a zaručuje, že bude stejně dobře znát a dodržovat všechny platné vnitrostátní zákony o boji proti korupci a úplatkářství, jakož i o transparentnosti obchodních činností, včetně případů, kdy je to podle vnitrostátních a místních zákonů povinné.

Záměrem kupujícího a společnosti ASP je a kupující prohlašuje a zaručuje se společnosti ASP, že žádná osoba ani subjekt nebude přímo ani nepřímo nabízet, slibovat, platit ani předávat žádné peněžní platby ani poskytovat žádné hodnotné věci žádnému státnímu úředníkovi, státnímu zaměstnanci ani zaměstnanci žádné společnosti, která je částečně vlastněna vládou, politickou stranou, funkcionářem politické strany nebo kandidátem na státní úřad nebo funkci politické strany, aby tyto organizace nebo osoby přiměl k využití jejich pravomoci nebo vlivu k získání nebo udržení nepatřičné obchodní výhody pro kupujícího nebo pro společnost ASP, nebo které jinak představují nebo mají za cíl či následek veřejné nebo obchodní úplatkářství, přijetí nebo souhlas s vydíráním, úplatky nebo jinými nezákonnými nebo nepatřičnými prostředky k získání obchodu nebo jakékoli nepatřičné výhody, a to s ohledem na jakoukoli činnost Kupujícího související jakýmkoli způsobem s těmito VOP, mimo jiné včetně jakékoli platby peněz nebo poskytnutí čehokoli hodnotného jakémukoli zaměstnanci zákazníka za účelem zajištění prodeje. Kupující se seznámil se Standardy chování společnosti Fortive, které jsou čas od času aktualizovány a jsou k dispozici na adrese: <http://www.fortive.com/integrity-and-compliance>, a souhlasí s jejich dodržováním.

b). Poskytnutí informací ASP

Kupující souhlasí s tím, že pokud se dozví nebo bude mít důvod dozvědět se o jakékoli nabídce, slibu, platbě nebo převodu peněz nebo poskytnutí čehokoli hodnotného, co by porušovalo PCA, FCPA, britský zákon o úplatkářství nebo jiné protikorupční a protiúplatkářské zákony, které se vztahují na obchodní činnost kupujícího v souvislosti s těmito VOP, neprodleně to oznámí společnosti ASP.

c). Práva na audit

Společnost ASP má přiměřený přístup k účetním knihám a záznamům kupujícího pouze za účelem uplatnění práva na jejich pravidelnou kontrolu, aby zajistila, že kupující dodržuje všechny platné zákony a ustanovení těchto VOP. Kupující je povinen plně a neprodleně spolupracovat při jakémkoli vyšetřování dodržování zákonů, které může společnost ASP zahájit za účelem přezkoumání plnění povinností kupujícího podle ustanovení o dodržování zákonů v těchto VOP.

d). Certifikace a školení (platí pouze pro distributory)

Kupující je povinen předkládat každoroční potvrzení o dodržování PCA a FCPA, britského zákona o úplatkářství a všech dalších zákonů vztahujících se na činnosti kupujícího související s těmito VOP, a to ve formě, kterou čas od času poskytuje společnost ASP. Kupující se zúčastní protikorupčního/protiúplatkářského školení nabízeného společností ASP, které může společnost ASP čas od času nařídit.

e). Ukončení

Společnost ASP může zadržet platby podle těchto VOP, pozastavit nebo zrušit objednávky, snížit slevy nebo okamžitě vypovědět tuto smlouvu, pokud se v dobré víře domnívá, že kupující porušil výše uvedená ustanovení těchto VOP o dodržování zákonů nebo způsobil, že společnost ASP porušila zákon PCA a/nebo FCPA, britský zákon o úplatkářství

nebo jakékoli jiné protikorupční nebo protikorupční zákony, které se na kupujícího vztahují. Společnost ASP neodpovídá kupujícímu za žádné nároky, ztráty nebo škody související s rozhodnutím společnosti ASP uplatnit svá práva podle tohoto ustanovení.

16. Rozhodné právo. Místo soudní příslušnosti. Tyto VOP a všechny související obchodní smlouvy mezi prodávajícím a kupujícím se řídí a vykládají v souladu s právem společného členského státu EU prodávajícího a kupujícího, s výjimkou Úmluvy OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží z roku 1980. Pokud prodávající a kupující nemají společnou zemi bydliště, použijí se zákony v místě bydliště prodávajícího.

Veškeré spory vzniklé z prodeje, který se řídí těmito VOP, nebo v souvislosti s ním podléhají výhradně soudní pravomoci soudů v místě bydliště prodávajícího.

17. Výrobky na jedno použití. Kupující bere na vědomí, že požadavek, aby jím zakoupený výrobek na jedno použití byl při poskytování péče pacientovi použit pouze jednou, je výslovnou podmínkou prodeje výrobku. Veškerý výrobek musí být používán v souladu se specifikací výrobce včetně IFU a příbalových informací. Proávající nepřevádí na takový patentovaný výrobek na jedno použití žádné jiné právo než právo používat tyto jednotky pouze jednou. "Výrobkem na jedno použití" se rozumí jakýkoli výrobek, který je označen nápisem "Na jedno použití" nebo "Pouze na jedno použití" nebo "Nepoužívat opakovaně" nebo jinak označen tak, aby bylo zřejmé, že výrobek má být při poskytování péče pacientovi použit pouze jednou. Proávající neuděluje kupujícímu ani žádné jiné osobě či subjektu žádnou licenci na přepracování, opětovnou výrobu nebo rekonstrukci jakéhokoli patentovaného výrobku pro jedno použití. Kromě jiných dostupných opravných prostředků bude prodej nebo používání jakéhokoli přepracovaného, repasovaného nebo rekonstruovaného patentovaného výrobku pro jedno použití podléhat dostupným opravným prostředkům za porušení patentu. Proávající v žádném případě nenese odpovědnost za jakoukoli kvalitu nebo vlastnosti takového výrobku, který byl přepracován, repasován nebo rekonstruován v rozporu s tímto ustanovením - a kupující odškodní prodávajícího za veškeré nároky vznesené třetími stranami v souvislosti s takovými přepracovanými, repasovanými nebo rekonstruovanými výrobky.

18. Srážky. Proávající neakceptuje žádné srážky při převodu platby.

19. Záruky. Veškeré záruky poskytované prodávajícím, případně jakoukoli přidruženou společností, týkající se jakéhokoli výrobku jsou popsány v příbalových letáčích příložených k jednotkám daného výrobku při nákupu. KROMĚ ZÁRUK UVEDENÝCH V PŘEDCHOZÍ VĚTĚ NEPOSKYTUJE PRODÁVAJÍCÍ KUPUJÍCÍMU ANI TŘETÍ STRANĚ ŽÁDNÉ ZÁRUKY (PŘEDPOKLÁDANÉ ANI VÝSLOVNĚ) NA PRODUKTY A SLUŽBY, VČETNĚ, ALE BEZ OMEZENÍ, ZÁRUK NA VLASTNICTVÍ, PRODEJNOST, NEPORUŠOVÁNÍ PRÁV NEBO VHODNOST PRO URČITÝ ÚČEL. NIKDO NENÍ OPRÁVNĚN PROVÁDĚT JAKÉKOLI ZMĚNY, ROZŠÍŘENÍ NEBO DOPLNĚNÍ TĚTO ZÁRUKY.

20. Omezení odpovědnosti. V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEBUDE PRODÁVAJÍCÍ ODPOVĚDNÝ ZA ZVLÁŠTNÍ, NEPŘÍMÉ, NÁHODNÉ, PUNITIVNÍ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉHOKOLIV DRUHU, včetně, ale nikoliv výlučně, ztráty podnikání, zisku, příjmů nebo dobré vůle, které vzniknou v důsledku jakéhokoliv selhání nebo záležitosti vyplývající z těchto VOP, ani žádný nárok nebo náhrada škody jakéhokoliv druhu nebude vyšší než kupní cena této smlouvy, na kterou se takový nárok nebo náhrada škody vztahuje. V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ CELKOVÁ ODPOVĚDNOST PRODÁVAJÍCÍHO NEPŘESÁHNE JEDNONÁSOBEK (1) CELKOVÝCH ČÁSTEK ZAPLACENÝCH KUPUJÍCÍM PODLE TĚTO SMLOUVY.

21. Zadání: Proávající může tuto smlouvu, včetně svých povinností a závazků z ní vyplývajících, postoupit své přidružené společnosti. Tuto smlouvu nemůže kupující

postoupit ze zákona ani jinak na třetí osobu bez předchozího písemného souhlasu prodávajícího.

22. Důvěrnost. (a) Každá ze stran je povinna zachovávat přísnou mlčenlivost o následujících "důvěrných informacích" a nesdělovat je žádné jiné osobě nebo subjektu, s výjimkou případů uvedených v této smlouvě: veškeré informace, ceny a podmínky týkající se této smlouvy nebo v ní obsažené; veškeré údaje o produktech a službách, obchodní tajemství, finanční údaje, ceny, obchodní plány nebo jakékoli jiné informace získané od druhé strany při provádění této smlouvy; a veškeré informace odvozené z výše uvedeného. (b) Bez ohledu na výše uvedené: (1) Strana může zpřístupnit důvěrné informace pracovníkům své organizace a svým právním a účetním poradcům, kteří důvěrné informace potřebují v souvislosti s právy a povinnostmi strany podle této smlouvy, za předpokladu, že strana, která je zpřístupňuje, požaduje, aby každý takový příjemce použil informace výhradně pro tyto účely a zachoval jejich přísnou důvěrnost. (2) Strana může zpřístupnit Důvěrné informace v souladu se zákonem za předpokladu, že zpřístupňující strana poskytne druhé straně přiměřené předchozí oznámení, aby se tato strana mohla pokusit zpřístupnění zabránit nebo je omezit, a zpřístupňující strana na požádání přiměřeně spolupracuje s druhou stranou při hledání úlevy nebo omezení zpřístupnění. (3) Prodávající může tuto smlouvu a důvěrné informace související s touto smlouvou zpřístupnit: jakémukoli potenciálnímu kupujícímu práv týkajících se produktu nebo služby za předpokladu, že takový kupující písemně souhlasí s tím, že tyto informace použije výhradně v této funkci a zachová jejich přísnou důvěrnost; svým přidruženým společnostem; a jakémukoli subjektu, který vyrábí, uvádí na trh, spoluvytváří trh nebo distribuuje jakýkoli výrobek nebo službu, za předpokladu, že takový subjekt použije informace výhradně pro tyto účely a zachová jejich přísnou důvěrnost. (4) Žádná ze stran není povinna zachovávat mlčenlivost o následujících informacích: informace, které jsou nebo se stanou veřejně dostupné bez zavinění příjemce; informace vytvořené stranou bez použití důvěrných informací; informace, které má strana oprávněně k dispozici před jejich získáním od sdělující strany, a informace oprávněně sdělené straně na nedůvěrném základě od osoby nebo subjektu, který není vázán povinností mlčenlivosti. (5) Důvěrné informace může strana zveřejnit s předchozím písemným souhlasem druhé strany.

23. Žádný odpočet. Kupující nebude z plateb podle této smlouvy odečítat ani započítávat částky, které prodávající údajně dluží kupujícímu na základě samostatné smlouvy nebo žaloby.

24. Jazyk. Oficiální verze těchto VOP a veškerá komunikace související s těmito VOP budou v anglickém jazyce. Jakýkoli překlad v jiném jazyce se považuje pouze za účelový a nemá přednost před originální anglickou verzí, pokud místní závazné právní předpisy nevyžadují jinak.